



SØKNAD OM PERMISJON FOR Å TA ET SKOLEÅR I UTLANDET
SØKNAD OM RESERVASJON AV SKOLEPlass FOR VG3

Søknaden leveres skolen, sammen med dokumentasjon, senest 1. juni.

Elevers navn:	Fødselsnummer (11 siffer):
Basisgruppe/klasse:	Kontaktlærer:

Jeg søker om permisjon for å ta et skoleår i utlandet

Fra og med:	Til og med:	Er det dokumentasjon fra organisasjonen vedlagt søknaden?	<input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nei
-------------	-------------	---	---

Kontaktopplysninger under utenlandsopphold:

Under mitt utenlandsopphold kan jeg kontaktes slik: Endringer varsles skolen så snart som mulig ved e-post til: postmottak.byasen@stfk.no	Mobiltelefon nummer:
	Epost adresse:

Jeg søker om reservasjon av skoleplass for vg3 på Byåsen videregående skole:

Skoleår:	Programområde: <input type="checkbox"/> Realfag <input type="checkbox"/> Språk, samfunnsfag og økonomi
----------	--

Jeg/vi bekrefter å ha lest og forstått skolens retningslinjer for utvekslings elever (se side 2-4) og er klar over hvilket ansvar eleven selv har.

_____ Dato _____ Elevens underskrift _____ Foresattes underskrift (når eleven er under 18 år)

RÅDGIVERS ANBEFALING:

Søknaden anbefales: <input type="checkbox"/>	Dato	Rådgivers signatur:
Søknaden anbefales ikke: <input type="checkbox"/>		

VEDTAK:

Søknaden er: Innvilget <input type="checkbox"/> Avslått <input type="checkbox"/>	Kommentar:
---	------------

_____ Dato _____ Underskrift rektor



Retningslinjer for utvekslings elever

Vi ber om at alle våre elever som tenker å ta utdanning i utlandet setter seg grundig inn i gjeldende regelverk.

Utdanningsdirektoratet har presisert kravene for å få godkjent videregående opplæring fra utlandet, disse finner du på følgende nettside:

<https://www.udir.no/eksamen-og-prover/dokumentasjon/vitnemal-og-kompetansebevis/Godkjenning-av-videregaende-opplaring-i-utlandet/>

Viktige punkter:

- Elever som har gjennomført og bestått et opplæringsår i utlandet kan få denne opplæringen godkjent som Vg1 eller Vg2.
- Du *må legge fram* formell dokumentasjon på å ha fulgt alle fag i et fullt skoleår i utlandet og at du ville blitt flyttet opp til neste trinn i det landet du oppholder deg. Et fullt skoleår regnes normalt som 30 uketimer.
- Det er rektor ved Byåsen videregående skole som godkjenner opplæringen fra utlandet.
- For at eleven skal få vitnemål i videregående opplæring må alle fag og eksamener som skal stå på vitnemålet i samsvar med læreplanverket, være bestått.
- Innholdet i opplæringen skal ha hovedvekt på allmenne fag for å kunne godkjennes som likeverdig med vg2 i utdanningsprogrammet studiespesialisering.
- Opplæringen må inneholde minst to programfag eleven kan bygge videre på i vg3 slik at eleven kan tilfredsstille kravet til programfag i sitt programområde (Språk, samfunnsfag og økonomi *eller* Realfag).
- Det er ikke krav til at en elev som får godkjent ett års opplæring i utlandet, må ta alle fag som han/hun skulle tatt som heltidselev i Norge. Eleven må imidlertid dokumentere bestått likeverdig eller mer omfattende opplæring i de fagene som inngår i minimumskravene til generell studiekompetanse. Se eget punkt om minimumskrav til valg av fag.
- Du må selv sørge for å ha det faglige grunnlaget i fag du skal fortsette med når du kommer tilbake til skolen.
- Dersom ikke kravene oppfylles, må disse fagene tas som elev eller privatist i Norge for at vitnemål kan utstedes.
- Fag som ikke blir godkjent fra opplæringen i utlandet må tas som elev/privatist.



Minimumskrav til valg av fag når du er i utlandet på vg2

1. Fellesfag:

Fag	Klokketimer	45-mitutters uketimer	Merknad
Norsk	393	4+4+6	Faget fortsetter på VG3, og eksamen tar også utgangspunkt i lærestoffet på vg1 og vg2 *
Engelsk	140	5	Faget tas på vg1
Matematikk	224	3+5	Minimum 1P+2P Gjelder ikke for elever som velger S2 eller R2 på vg3*
Naturfag	140	5	Faget tas på vg1
Historie	140	5 vg3	Faget fortsetter på VG3, og eksamen i historie tar også utgangspunkt i lærestoffet på vg2*
Samfunnsfag	140	5	Faget tas på vg1
2. fremmedspråk	225 365	4+4 (4+4+5)	For at elever i studieforbedrende utdanningsprogram skal oppfylle kravene til vitnemål, må de ha fullført og bestått 2. fremmedspråk. Elever som tar fremmedspråk nivå I eller nivå II må ta likeverdig eller mer omfattende fag under utlandsoppholdet. Elever som tar fremmedspråk nivå I+II fortsetter med faget på vg3, og må derfor sørge for å tilegne seg nødvendig lærestoff under utlandsoppholdet.* Elever som ikke fortsetter med 2. fremmedspråk under sitt utenlandsopphold MÅ ta faget som elev/privatist etter retur til Norge.
Geografi	84	3	Faget tas på vg1

* Utekslingselevne har selv ansvar for å tilegne seg lærestoffet i gjennomgående fag på vg2 nivå. Ta med læreplanene og lærebøker og ha kontakt med faglærere/medelever på It's Learning slik at du kan lese deg opp før du begynner på vg3.

Matematikk: Kravet er minimum tre timer per uke (tilsvarende 2P på Byåsen vgs). Dette regnes som et fellesfag. Skal du fortsette med S2 eller R2, bør du ha fag tilsvarende R1 eller S1.



2. Programfag

Opplæringen i utlandet må inneholde minst to fag som du kan bygge videre på vg3. Det betyr at du må sørge for at nivå og timetall i de fagene du velger må tilsvare minst nivå og timetall for programfag på vg2 ved Byåsen vgs.

Eksempel:

Hvis du skal velge Fysikk 2 på vg3 må du velge fysikk som minst tilsvarer Fysikk 1 når du er i utlandet.

Du vil etter søknad få reservert plass på vg3

Du må søke skolen om permisjon og om å få reservert plass på vg 3. Ønsker du å søke annen skole enn Byåsen vgs, må du søke gjennom VIGO.no NB! *Søknadsfrist 1. mars*. Du må selv undersøke om alternativ skole tilbyr de programfagene du skal ha.

Vitnemålet etter vg3

- På vitnemålet får du ført fritak for et timetall tilsvarende et fullt skoleår, 30 uketimer. Fritaket føres enkeltvis på hvert fag.
- Gjennomsnittskarakteren for elever som får fritak, for fag tilsvarende opplæring i utlandet, beregnes på grunnlag av de fagene som er gjennomført på vg1 og vg3 i Norge (+ eventuelle privatisteksamener.) Karakterene fra utvekslingsåret regnes ikke med i gjennomsnittskarakteren.
- Vitnemålet fra vg3 er kun gyldig hvis du legger ved offisiell dokumentasjon for gjennomført opplæring og bestått i utlandet.